



## LA PREVENCIÓ ÉS A LES SEVES MANS

### Informació que cal saber

- No faci la prova si presenta hemorroides sagnants o menstruació. En aquest cas, haurà d'esperar 3 dies seguits sense pèrdues de sang abans de realitzar la prova.
- Eviti la contaminació de la femta amb orina.
- **No** és necessari estar en dejú ni seguir cap dieta abans de fer la prova.
- Prendre medicació **no** interfereix en la realització de la prova.
- No ingereixi el líquid del tub. Si el líquid entra en contacte amb els ulls, la boca o la pell, esbandir acuradament amb aigua i, si és necessari consulti amb el seu metge o farmaceútic habituals.
- Comuniqui al Programa (**93 807 55 05**) la pèrdua de la prova o qualsevol entrebanc que hagi sorgit durant la realització de la mateixa.

## LA PREVENCIÓN ESTÁ EN SUS MANOS

### Información que debe saber

- No haga la prueba si presenta hemorroides sangrantes o menstruación. En este caso, deberá esperar 3 días seguidos sin pérdidas de sangre antes de realizar la prueba.
- Evite la contaminación de las heces con orina.
- **No** es necesario estar en ayunas ni seguir ninguna dieta antes de hacer la prueba.
- Tomar medicación **no** interfiere en la realización de la prueba.
- No ingiera el líquido del tubo. Si el líquido entra en contacto con los ojos, boca o piel, lavar la zona con abundante agua y en caso de ser necesario consulte con su médico o farmacéutico habitual.
- Comunique al Programa (**93 807 55 05**) la pérdida de la prueba o cualquier inconveniente sufrido durante la realización de la misma.

IPCC-GRBATGEANOIA-11/15

## INSTRUCCIONS PER A LA RECOLLIDA DE MOSTRES

### Prova de detecció de sang oculta en femta

## INSTRUCCIONES PARA LA RECOGIDA DE MUESTRAS

### Prueba de detección de sangre oculta en heces

**PROGRAMA DE DETECCIÓ PRECOÇ  
DE CÀNCER DE CÒOLON I RECTE**

**PROGRAMA DE DETECCIÓN PRECOZ  
DE CÁNCER COLORRECTAL**

Per a qualsevol dubte, truqui'ns:

Para cualquier duda, llámenos:



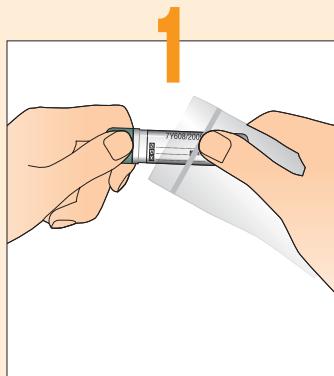
consorci sanitari  
de l'anoia  
**93 807 55 05**



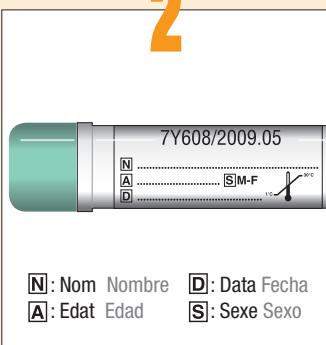
consorci sanitari  
de l'anoia

## INSTRUCCIONS PER A LA RECOLLIDA DE MOSTRA INSTRUCCIONES PARA LA RECOGIDA DE MUESTRA

**OC-SENSOR** *μ*



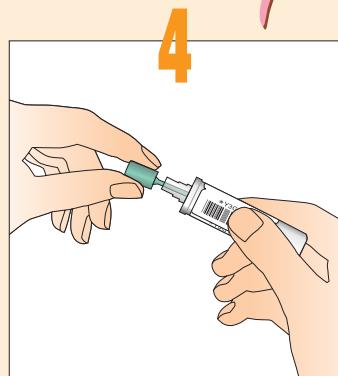
Extreure el tub de la bossa.  
Extraer el tubo de la bolsa.



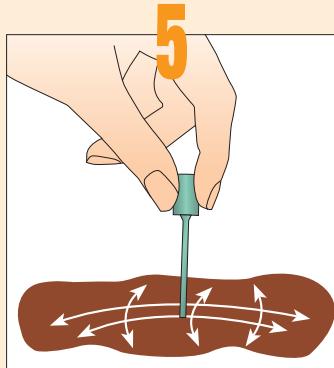
Anotar nom, edat i data de recollida de la mostra a l'etiqueta del tub.  
Anotar nombre, edad y fecha de recogida de la muestra en la etiqueta del tubo.



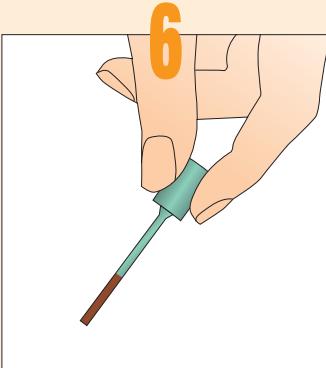
Col·locar una capa de paper higiènic al vàter i, si es pot, asseure's de cara al vàter.  
Colocar una capa de papel higiénico en el váter y sentarse, si es posible, de cara al mismo.



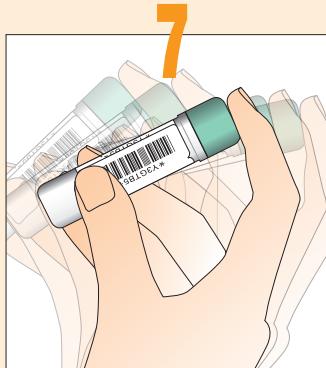
Desenroscar el tap verd i extreure el bastonet.  
Desenroscar el tapón verde y extraer el bastoncillo.



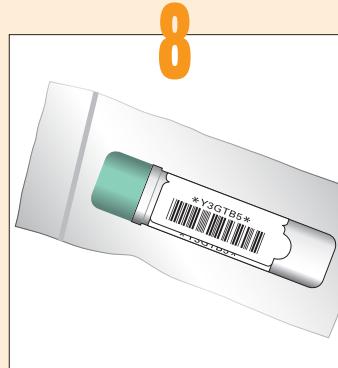
Posar en contacte la punta del bastonet amb la femta i fer lliscar la punta dibuixant línies horizontals i verticals.  
Poner en contacto la punta del bastoncillo con las heces y deslizar la punta dibujando líneas horizontales y verticales.



N'hi ha prou amb poca quantitat de mostra.  
Es suficiente con poca cantidad de muestra.



Ficar el bastonet dins del tub, tapar-lo bé i agitar durant uns segons.  
Introducir el bastoncillo dentro del tubo, taparlo bien y agitar durante unos segundos.



Guardar el tub a la bossa i retornar-lo, el més aviat possible, a l'Oficina de Farmàcia. Mentrestant, conservar la mostra un màxim de 3 dies a la nevera (no congelar).  
Guardar el tubo en la bolsa y devolverlo a la Oficina de Farmacia. Mientras, conservar la muestra un máximo de 3 días en la nevera (no congelar).